

科目	種類	學時	學分
唐詩欣賞	選修	15	1
宋詞欣賞	"	15	1
世界文學名著選讀	"	15	1
中國民族音樂欣賞	"	15	1
中國美術作品欣賞	"	15	1
西方美術欣賞	"	15	1
西方音樂欣賞	"	15	1
文化藝術素養	"	15	1
中國書法藝術	"	15	1
中國的世界文化遺產	"	15	1
國寶鑑賞	"	15	1
外國語言入門專題項目（一）	"	30	2
外國語言入門專題項目（二）	"	30	2
外國語言入門專題項目（三）	"	30	2
人文藝術專題項目（一）	"	15	1
人文藝術專題項目（二）	"	15	1
人文藝術專題項目（三）	"	15	1

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Análise de Tang Shi	Optativa	15	1
Análise de Song Ci	»	15	1
Leituras Seleccionadas de Obras Famosas da Literatura Mundial	»	15	1
Apreciação da Música Folclórica Chinesa	»	15	1
Observação de Obras Chinesas de Belas Artes	»	15	1
Observação de Belas Artes Ocidentais	»	15	1
Apreciação de Música Ocidental	»	15	1
Formação em Cultura e Arte	»	15	1
Caligrafia Chinesa	»	15	1
Património Mundial na China	»	15	1
Valorização dos Tesouros Nacionais	»	15	1
Tópicos Especiais — Introdução à Língua Estrangeira (I)	»	30	2
Tópicos Especiais — Introdução à Língua Estrangeira (II)	»	30	2
Tópicos Especiais — Introdução à Língua Estrangeira (III)	»	30	2
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (I)	»	15	1
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (II)	»	15	1
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (III)	»	15	1

#### 第 104/2012 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據二月四日第11/91/M號法令第十四條第三款及第四十二條第一款，第6/1999號行政法規第五條第二款及第123/2009號行政命令第一款的規定，作出本批示。

一、在澳門科技大學開設外國語學士學位課程。

#### Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 104/2012

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 3 do artigo 14.º e no n.º 1 do artigo 42.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro, no n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugado com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 123/2009, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É criado na Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau o curso de licenciatura em Línguas Estrangeiras.

二、上述課程設以下專業範疇：

- (一) 英語
- (二) 葡萄牙語
- (三) 西班牙語

三、核准第一款所指課程的學術與教學編排和學習計劃。有關學術與教學編排和學習計劃載於本批示的附件一及附件二，並為本批示的組成部分。

四、本批示的規定適用於2012/2013學年起入讀的學生。

二零一二年五月三十一日

社會文化司司長 張裕

### 附件一

#### 外國語學士學位課程 學術與教學編排

- 一、學術範疇：人文及藝術
- 二、課程期限：四年
- 三、授課語言：英文/葡文/西班牙文/中文
- 四、授課形式：面授
- 五、完成課程所需的學分為155學分，其分配如下：
  - (一) 修讀附件二表一至表三任一專業範疇的科目，取得111學分。
  - (二) 修讀附件二表四已選組別的科目，取得21學分。
  - (三) 修讀附件二表五所載的科目，取得23學分，其中：
    - 修讀必修科目，取得13學分；
    - 修讀科學與技術範疇的選修科目，取得4學分；
    - 修讀社會科學範疇的選修科目，取得2至4學分；
    - 修讀人文藝術範疇的選修科目，取得2至4學分。

### 附件二

#### 外國語學士學位課程 學習計劃

表一

科目	種類	學時	學分
英語			
基礎英語I	必修	90	6

2. O curso compreende as seguintes áreas de especialização:

- 1) Língua Inglesa
- 2) Língua Portuguesa
- 3) Língua Espanhola

3. São aprovados a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso referido no n.º 1, constantes dos anexos I e II a este despacho e que dele fazem parte integrante.

4. O disposto no presente despacho aplica-se aos alunos que iniciem a frequência do curso no ano lectivo de 2012/2013.

31 de Maio de 2012.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Cheong U.*

### ANEXO I

#### Organização científico-pedagógica do curso de licenciatura em Línguas Estrangeiras

- 1. Área científica: Humanidades e Artes
- 2. Duração do curso: 4 anos
- 3. Língua veicular: Inglesa/Portuguesa/Espanhola/Chinesa
- 4. Regime de leccionação: Aulas presenciais
- 5. O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de 155 unidades de crédito, assim distribuídas:
  - 1) 111 unidades de crédito nas disciplinas, de uma especialização da área de estudo, dos quadros I a III do Anexo II;
  - 2) 21 unidades de crédito nas disciplinas do grupo escolhido do quadro IV do Anexo II;
  - 3) 23 unidades de crédito nas disciplinas do quadro V do Anexo II:
    - 13 unidades de crédito nas disciplinas obrigatórias;
    - 4 unidades de crédito nas disciplinas optativas na área de Ciências e Tecnologias;
    - 2 a 4 unidades de crédito nas disciplinas optativas na área de Ciências Sociais;
    - 2 a 4 unidades de crédito nas disciplinas optativas na área de Artes e Humanidades.

### ANEXO II

#### Plano de estudos do curso de licenciatura em Línguas Estrangeiras

Quadro I

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
<i>Língua Inglesa</i>			
Inglês Elementar I	Obrigatória	90	6

科目	種類	學時	學分
基礎英語II	必修	90	6
基礎英語III	"	90	6
英語閱讀I	"	60	4
英語閱讀II	"	60	4
英語泛讀	"	60	4
英語視聽說I	"	30	2
英語視聽說II	"	30	2
英語視聽說III	"	30	2
英語會話	"	30	2
英語語法	"	30	2
高級英語I	"	90	6
高級英語II	"	90	6
高級英語III	"	90	6
高級英語IV	"	90	6
語言學導論	"	30	2
口譯（英漢互譯）	"	30	2
英語寫作I	"	30	2
英語寫作II	"	30	2
翻譯理論及實踐（英漢互譯）I	"	60	4
翻譯理論及實踐（英漢互譯）II	"	60	4
英美文學史	"	30	2
實踐與調研學習	"	—	9
<b>學生須選讀下列任一組的科目，以取得20學分：</b>			
<b>第一組</b>			
基礎葡萄牙語I	必修	120	8

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Inglês Elementar II	Obrigatória	90	6
Inglês Elementar III	»	90	6
Leitura em Inglês I	»	60	4
Leitura em Inglês II	»	60	4
Leitura Geral em Língua Inglesa	»	60	4
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Inglês I	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Inglês II	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Inglês III	»	30	2
Conversação em Inglês	»	30	2
Gramática da Língua Inglesa	»	30	2
Inglês Avançado I	»	90	6
Inglês Avançado II	»	90	6
Inglês Avançado III	»	90	6
Inglês Avançado IV	»	90	6
Introdução ao Estudo da Linguística	»	30	2
Interpretação entre Inglês e Chinês	»	30	2
Escrita em Inglês I	»	30	2
Escrita em Inglês II	»	30	2
Teoria e Prática da Tradução entre Inglês e Chinês I	»	60	4
Teoria e Prática da Tradução entre Inglês e Chinês II	»	60	4
História Literária Inglesa e Americana	»	30	2
Trabalhos Práticos e Estudo de Investigação	»	—	9
<i>Os alunos devem escolher as disciplinas de um dos seguintes grupos para obter 20 unidades de crédito:</i>			
<b>Grupo 1</b>			
Português Elementar I	Obrigatória	120	8

科目	種類	學時	學分
基礎葡萄牙語II	必修	120	8
葡萄牙語視聽說I	"	30	2
葡萄牙語視聽說II	"	30	2
<b>第二組</b>			
基礎西班牙語I	必修	120	8
基礎西班牙語II	"	120	8
西班牙語視聽說I	"	30	2
西班牙語視聽說II	"	30	2
<b>第三組</b>			
基礎日語I	必修	120	8
基礎日語II	"	120	8
日語視聽說I	"	30	2
日語視聽說II	"	30	2

表二

科目	種類	學時	學分
<b>葡萄牙語</b>			
基礎葡萄牙語I	必修	120	8
基礎葡萄牙語II	"	120	8
基礎葡萄牙語III	"	120	8
基礎葡萄牙語IV	"	120	8
葡萄牙語閱讀I	"	60	4
葡萄牙語閱讀II	"	60	4
葡萄牙語視聽說I	"	30	2
葡萄牙語視聽說II	"	30	2

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Português Elementar II	Obrigatória	120	8
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Português I	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Português II	»	30	2
<b>Grupo 2</b>			
Espanhol Elementar I	Obrigatória	120	8
Espanhol Elementar II	»	120	8
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Espanhol I	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Espanhol II	»	30	2
<b>Grupo 3</b>			
Japonês Elementar I	Obrigatória	120	8
Japonês Elementar II	»	120	8
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Japonês I	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Japonês II	»	30	2

Quadro II

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
<b>Língua Portuguesa</b>			
Português Elementar I	Obrigatória	120	8
Português Elementar II	»	120	8
Português Elementar III	»	120	8
Português Elementar IV	»	120	8
Leitura da Língua Portuguesa I	»	60	4
Leitura da Língua Portuguesa II	»	60	4
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Português I	»	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Português II	»	30	2

科目	種類	學時	學分
葡萄牙語會話	必修	60	4
葡萄牙語語法	"	30	2
高級葡萄牙語I	"	60	4
高級葡萄牙語II	"	60	4
高級葡萄牙語III	"	60	4
高級葡萄牙語IV	"	60	4
葡萄牙語語音	"	15	1
葡萄牙語寫作	"	30	2
翻譯理論及實踐（葡漢互譯）I	"	60	4
翻譯理論及實踐（葡漢互譯）II	"	60	4
葡萄牙語國家文學	"	30	2
葡語國家歷史和社會文化概況	"	45	3
大學英語I	"	90	6
大學英語II	"	60	4
大學英語III	"	60	4
大學英語IV	"	90	6
實踐與調研學習	"	—	9

表三

科目	種類	學時	學分
<b>西班牙語</b>			
基礎西班牙語I	必修	120	8
基礎西班牙語II	"	120	8
基礎西班牙語III	"	120	8
基礎西班牙語IV	"	120	8
西班牙語閱讀I	"	60	4
西班牙語閱讀II	"	60	4

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Conversação em Português	Obrigatória	60	4
Gramática da Língua Portuguesa	»	30	2
Português Avançado I	»	60	4
Português Avançado II	»	60	4
Português Avançado III	»	60	4
Português Avançado IV	»	60	4
Fonética do Português	»	15	1
Composição em Língua Portuguesa	»	30	2
Teoria e Prática da Tradução entre Português e Chinês I	»	60	4
Teoria e Prática da Tradução entre Português e Chinês II	»	60	4
Literatura dos Países Lusófonos	»	30	2
História dos Países Lusófonos e Introdução à Situação Social e Cultural	»	45	3
Língua Inglesa de Nível Universitário I	»	90	6
Língua Inglesa de Nível Universitário II	»	60	4
Língua Inglesa de Nível Universitário III	»	60	4
Língua Inglesa de Nível Universitário IV	»	90	6
Trabalhos Práticos e Estudo de Investigação	»	—	9

Quadro III

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
<b>Língua Espanhola</b>			
Espanhol Elementar I	Obrigatória	120	8
Espanhol Elementar II	»	120	8
Espanhol Elementar III	»	120	8
Espanhol Elementar IV	»	120	8
Leitura da Língua Espanhola I	»	60	4
Leitura da Língua Espanhola II	»	60	4

科目	種類	學時	學分
西班牙語視聽說I	必修	30	2
西班牙語視聽說II	"	30	2
西班牙語會話	"	60	4
西班牙語語法	"	30	2
高級西班牙語I	"	60	4
高級西班牙語II	"	60	4
高級西班牙語III	"	60	4
高級西班牙語IV	"	60	4
西班牙語語音	"	15	1
西班牙語寫作	"	30	2
翻譯理論及實踐（西漢互譯）I	"	60	4
翻譯理論及實踐（西漢互譯）II	"	60	4
西班牙概況	"	30	2
拉美概況	"	45	3
大學英語I	"	90	6
大學英語II	"	60	4
大學英語III	"	60	4
大學英語IV	"	90	6
實踐與調研學習	"	—	9

表四

科目	種類	學時	學分
學生須選讀下列任一組別的科目：			
工商管理			
管理導論	必修	45	3

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Espanhol I	Obrigatória	30	2
Aulas Audiovisuais e Expressão Oral em Espanhol II	»	30	2
Conversação em Espanhol	»	60	4
Gramática da Língua Espanhola	»	30	2
Espanhol Avançado I	»	60	4
Espanhol Avançado II	»	60	4
Espanhol Avançado III	»	60	4
Espanhol Avançado IV	»	60	4
Fonética do Espanhol	»	15	1
Composição em Língua Espanhola	»	30	2
Teoria e Prática da Tradução entre Espanhol e Chinês I	»	60	4
Teoria e Prática da Tradução entre Espanhol e Chinês II	»	60	4
Introdução à Espanha	»	30	2
Introdução à América Latina	»	45	3
Língua Inglesa de Nível Universitário I	»	90	6
Língua Inglesa de Nível Universitário II	»	60	4
Língua Inglesa de Nível Universitário III	»	60	4
Língua Inglesa de Nível Universitário IV	»	90	6
Trabalhos Práticos e Estudo de Investigação	»	—	9

Quadro IV

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
<i>Os alunos devem escolher as disciplinas de um dos seguintes grupos:</i>			
<i>Gestão de Empresas</i>			
Introdução à Gestão	Obrigatória	45	3

科目	種類	學時	學分
商務統計	必修	45	3
營銷學	"	45	3
財務學	"	45	3
組織行為學	"	45	3
微觀經濟學	"	45	3
宏觀經濟學	"	45	3
<b>傳播學</b>			
傳播學概論	必修	45	3
新聞學概論	"	45	3
策劃與創意策略	"	45	3
跨文化傳播	"	45	3
公共關係學	"	45	3
新聞業務通論	"	45	3
廣告學	"	45	3
<b>國際旅遊管理</b>			
管理導論	必修	45	3
財務學	"	45	3
商務統計	"	45	3
人力資源管理	"	45	3
微觀經濟學	"	45	3
旅遊及酒店業概論	"	45	3
旅遊休閒娛樂管理	"	45	3

表五

科目	種類	學時	學分
大學語文	必修	45	3
高等數學	"	45	3
中國文化通論	"	45	3

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Estatística Comercial	Obrigatória	45	3
<i>Marketing</i>	»	45	3
Finanças	»	45	3
Comportamento Organizacional	»	45	3
Microeconomia	»	45	3
Macroeconomia	»	45	3
<b>Comunicação</b>			
Introdução à Comunicação	Obrigatória	45	3
Introdução ao Jornalismo	»	45	3
Estratégias de Planeamento e Criação	»	45	3
Comunicação Intercultural	»	45	3
Relações Públicas	»	45	3
Estudo Geral sobre Jornalismo	»	45	3
Publicidade	»	45	3
<b>Gestão de Turismo Internacional</b>			
Introdução à Gestão	Obrigatória	45	3
Finanças	»	45	3
Estatística Comercial	»	45	3
Gestão de Recursos Humanos	»	45	3
Microeconomia	»	45	3
Introdução ao Turismo e Hotelaria	»	45	3
Gestão dos Sectores de Turismo, Lazer e Diversões	»	45	3

Quadro V

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Língua Chinesa de Nível Universitário	Obrigatória	45	3
Matemática Avançada	»	45	3
Estudo Geral sobre Cultura Chinesa	»	45	3



科目	種類	學時	學分
西方文化通論	必修	30	2
體育I	"	15	1
體育II	"	15	1
<b>科學與技術</b>			
天文科學	選修	30	2
地球科學	"	30	2
生命科學	"	30	2
環境科學	"	30	2
材料科學與能源科學	"	30	2
資訊科學技術概論	"	30	2
中醫養生基礎知識	"	30	2
科技大師講座	"	30	2
科學與技術專題項目（一）	"	30	2
科學與技術專題項目（二）	"	30	2
科學與技術專題項目（三）	"	30	2
<b>社會科學</b>			
法學概論	選修	30	2
經濟學基礎	"	30	2
政治學概論	"	30	2
社會學	"	30	2
心理學導論	"	30	2
國際關係概論	"	30	2
教育學概論	"	30	2
行政學概論	"	30	2
社會科學專題項目（一）	"	30	2
社會科學專題項目（二）	"	30	2
社會科學專題項目（三）	"	30	2

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
Estudo Geral sobre Cultura Ocidental	Obrigatória	30	2
Educação Física I	»	15	1
Educação Física II	»	15	1
<b>Ciências e Tecnologias</b>			
Astronomia	Optativa	30	2
Ciências da Terra	»	30	2
Ciências da Vida	»	30	2
Ciências Ambientais	»	30	2
Ciências dos Materiais e Ciência da Energia	»	30	2
Introdução à Tecnologia Informática	»	30	2
Introdução à Preservação da Saúde na Medicina Chinesa	»	30	2
Seminários sobre Mestres de Ciência e Tecnologia	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciência e Tecnologia (I)	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciência e Tecnologia (II)	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciência e Tecnologia (III)	»	30	2
<b>Ciências Sociais</b>			
Introdução ao Direito	Optativa	30	2
Princípios Básicos de Economia	»	30	2
Introdução à Ciência Política	»	30	2
Sociologia	»	30	2
Introdução à Psicologia	»	30	2
Introdução às Relações Internacionais	»	30	2
Introdução à Educação	»	30	2
Introdução à Administração	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciências Sociais (I)	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciências Sociais (II)	»	30	2
Tópicos Especiais — Ciências Sociais (III)	»	30	2



科目	種類	學時	學分
<b>人文藝術</b>			
哲學導論	選修	30	2
美學概論	"	30	2
中國戲劇欣賞	"	15	1
中國近現代文學作品選讀	"	15	1
唐詩欣賞	"	15	1
宋詞欣賞	"	15	1
世界文學名著選讀	"	15	1
中國民族音樂欣賞	"	15	1
中國美術作品欣賞	"	15	1
西方美術欣賞	"	15	1
西方音樂欣賞	"	15	1
文化藝術素養	"	15	1
中國書法藝術	"	15	1
中國的世界文化遺產	"	15	1
國寶鑑賞	"	15	1
人文藝術專題項目（一）	"	15	1
人文藝術專題項目（二）	"	15	1
人文藝術專題項目（三）	"	15	1

Disciplinas	Tipo	Horas	Unidades de crédito
<b>Artes e Humanidades</b>			
Introdução à Filosofia	Optativa	30	2
Introdução à Estética	»	30	2
Análise do Drama Chinês	»	15	1
Leituras Seleccionadas da Moderna Literatura Chinesa	»	15	1
Análise de Tang Shi	»	15	1
Análise de Song Ci	»	15	1
Leituras Seleccionadas de Obras Famosas da Literatura Mundial	»	15	1
Apreciação da Música Folclórica Chinesa	»	15	1
Observação de Obras Chinesas de Belas Artes	»	15	1
Observação de Belas Artes Ocidentais	»	15	1
Apreciação de Música Ocidental	»	15	1
Formação de Cultura e Arte	»	15	1
Caligrafia Chinesa	»	15	1
Património Mundial na China	»	15	1
Valorização dos Tesouros Nacionais	»	15	1
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (I)	»	15	1
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (II)	»	15	1
Tópicos Especiais — Artes e Humanidades (III)	»	15	1